

2012年9月26日 於ブルガリア・ソフィア：本日、ブルガリア政府、国際ろうスポーツ委員会およびブルガリアろう者スポーツ連盟の3者間で、2013年デフリンピックをソフィアで開催する調印を行いました。

2013 ソフィアデフリンピックは2013年7月26日～8月4日に開催される予定です。

ICSDの会長であるクレイグ・クローリーは「世界中のデフアスリートを代表して、2013 ソフィアデフリンピックを主催することを申し出てくれた我々の友・ブルガリアへ本当に感謝を申し上げたい。我々は永遠に感謝するでしょう。」と言いました。

ソフィアは1993年に初めてデフリンピックを主催しました。2回目のデフリンピックを開催するのはコペンハーゲンとソフィアの2つの都市だけです。

(オスロは2回冬季デフリンピックを主催しました。)

クローリーICSD会長は付け加えました。

「今、不安の影は完全に取り払われました。あらゆるデフアスリートはデフリンピックに参加する夢を実現するために、より厳しいトレーニングに励むだろうと確信しています。」「ICSD加盟国がより大きく、そしてとても力のあるチームを準備できるように、我々がサポートする仕事を早急に進めなければならないでしょう。」

スポーツ省のSvilen Neykov さんからはこう述べられました。

「最近ここブルガリアにおいて世界デフバレーボール選手権大会と世界デフレスリング選手権を成功させたことにより、我々は良い開催国であることを証明できています。そして我々は来年デフリンピックをもう一度開催して成功できることを各国に示せるだろうと私は信じています。」

「我々の国とICSDの間には友情と協力からなる良好な関係がはぐくまれています。我々はデフリンピックに向けて我々の積極的な姿勢を示したいと考えています。また、我々が約束したすべてを実現するでしょう。」

主な会場は、the Vassil Levski 国立競技場、Armeets 室内競技場、the Carlsberg Bulgarian 国立テニスセンターを予定しており、最近、設備が新たに設立・改修されたばかりであり、2013 ソフィアデフリンピックでは重要な役割を果たすでしょう。

ブルガリアろうスポーツ連盟の会長であるNikolay Nikolov氏はこう述べました。

「2013 ソフィアデフリンピックに対し、政府からは何かしらとても高い価値のあるサポートがあるでしょう。」「ブルガリアは、エリートから一般大衆まであらゆるレベルのスポーツ愛好者に対して配慮や理解が深い政府があるので運が良いです。私たちはすべての主なスポーツ分野において強い連合体制を確保しています。私は2013 デフリンピックが素晴らしい大会になるよう彼らの協力を楽しみにしています。」

以上。

Host City Contract Signed For Sofia 2013 Deaflympics

Sofia, Bulgaria; 26 September 2012: the host city contract for the Sofia 2013 Deaflympics was signed today, by the Bulgarian government, by the International Committee of Sports for the Deaf and by the Bulgarian Deaf Sports Federation. The Sofia 2013 Deaflympics will open on 26 July 2013 and close on 4 August.

“On behalf of all the world’s deaf athletes, I would like to express my sincere thanks to our Bulgarian friends for offering to host the 2013 Deaflympics in Sofia. We will be forever grateful,” said ICSD President Craig Crowley.

Sofia first hosted the Deaflympics in 1993 and now joins Copenhagen as one of the only two cities in the world to have hosted two Deaflympics. (Oslo has twice hosted the Winter Deaflympics).

“Now the shadow of uncertainty has been completely lifted, I know deaf athletes everywhere will be training hard, to make their dreams of Deaflympics participation come true,” added Crowley. “We will now quickly move to the task of supporting ICSD members to prepare the biggest and strongest teams possible.”

“Bulgaria has recently proven that we are good hosts thanks to the successful World Deaf Volleyball Championships and the World Deaf Wrestling Championships here in Bulgaria and I believe we will once again show the world how well we can host sports events with the Deaflympics next year,” said Sports Minister Svilen Neykov. “There is a good spirit of friendship and partnership between our country and the International Committee of Sports for the Deaf. We would like to express our positive attitude towards the Deaflympics. And we will deliver all that we have promised. .”

Iconic venue including the Vassil Levski National Stadium will feature at Sofia 2013 alongside newly built facilities including the recently-opened Arena Armeets indoor stadium, and recently-renovated facilities including the Carlsberg Bulgarian National Tennis Centre.

“The government’s support for Sofia 2013 is something we all value very highly,” said Bulgarian Deaf Sports Federation President Nikolay Nikolov. “Bulgaria is lucky to have a thoughtful and inclusive government that is committed to every level of sports participation, from the elite to the grassroots. We have strong federations in all the major sports and I look forward to their help in making sure the Sofia 2013 Deaflympics deliver excellent standards of competition.”